

10. CHECKLISTA 2

NORDRED

POHJOISMAINEN PELASTUSPALVELU

Checklista 2

Tarkistuslista 2

Gátlisti 2

Checkliste for bistandsytende stat
Apuapyytävän valtios tarkistuslista
Sjekkliste for bistandsytende stat
Checklista för hjälpande stat
Gátlisti fyrir landið sem biður um aðstoð

Denne checkliste sendes via telefax til *bistandsøgende* stat umiddelbart efter returnmeldingen
Tämä tarkistuslista lähetetään telekopiona *apua pyytävälle* valtiolle välittömästi vastasoiton jälkeen
Denne sjekkliste sendes via telefax till *bistandsøkende* stat umiddelbart etter returnmeldingen
Denna checklista ska sändas med telefax eller e-mail till *hjälpökande* stat omedelbart efter returringning
Eftir staðfestingarsímtal skal gátlisti þessi sendast tafarlaust með faxi til þess ríkis sem óskaði eftir aðstoð.

1. Tidspunkt for modtagelse af anmodning: Avunpyynnön vastaanoton ajankohta: Tidspunkt for mottakelse av anmodning: Tidpunkt för mottagande av anmodan: Móttökutími beiðnar:	
2. Kontrollopringning företaget, dato og tidspunkt: Vastasoitto suoritettu, päivä ja kellonaika: Kontrollopringning foretatt, dato og tidspunkt: Motringning gjord, datum och tidpunkt: Staðfestingarsímtal framkvæmt, dagsetning og tímasetning:	
3. Nationalt kontaktnmyndighet/kontaktperson, telefon og telefax i bistandsydende stat: Kansallinen yhteyshenkilö/yhteysviranomainen/ puhelin ja telekopionumero apua antavassa valtiossa: Nasjonal kontaktnmyndighet/kontaktperson, telefon og telefax i bistandsgivende stat: Nationell kontaktnmyndighet/kontaktperson, telefon, e-mail och telefax i bistandsgivande stat: Landsstjórnvald sem ber ábyrð á samskiptum/tengiliður, sími og fax þess ríkis er veitir aðstoð:	

<p>4. Eventuel godkendende national myndighet, kontakttidspunkt, person og telefax: Mahdollinen avunannon ratkaiseva kansallinen viranomainen, yhteydenottoajankohta, henkilö, puhelin- ja telekopionumero: Eventuell godkjennende nasjonal myndighet, kontakttidspunkt, person, telefon og telefax: Eventuellt godkännande från nationell myndighet, tidpunkt för kontakt, person, telefon och telefax: Eftir atvikum landsstjórnvald sem þarf að samþykkja beiðni, tímasetning samskipta, tengiliður og fax:</p>	
<p>5. Eventuel godkendelse af assistanceydelsen – tidspunkt og person: Mahdollinen avunannon hyväksyminen - ajankohta ja henkilö: Eventuell godkjennelse av bistanden - tidspunkt og person: Eventuellt godkännande av hjälpen - tidpunkt och person: Eftir atvikum samþykki til að veita aðstoð – tímasetning og nafn einstaklings:</p>	
<p>6. Assistanceydende organisationer: Apua antavat organisaatiot: Assistansegivende organisasjoner: Hjälpande organisationer: Stofnanir, samtök sem veita aðstoð:</p>	
<p>7. Kontakttidspunkt, person, telefon og telefax til assistanceydende organisationer: Yhteydenottoajankohta, henkilö, puhelin ja telekopionumero apua antaviin organisaatioihin: Kontakttidspunkt, person, telefon og telefax til assistansegivende organisasjoner: Tidpunkt för kontakt, person, telefon, e-mail och telefax till hjälpande organisationer: Tímasetning samskipta, nafn einstaklings, sími og fax stofnana sem veita aðstoð:</p>	
<p>8. Returmelding til bistandsøgende stat - person og tidspunkt: Vastasoitto apua pyytävään valtioon - henkilö ja ajankohta: Returmelding til bistandsøkende stat - person og tidspunkt: Returringning till hjälpande stat - person och tidpunkt: Staðfestingarsímtal til þess lands sem óskar eftir aðstoð – nafn og tímasetning:</p>	